



ไปซื้อยา

Obter medicamentos

✎ Espen Stranger-Johannessen

✉ Sara Rumen Krotev

💬 Pimusa Butrdee

📶 2

💬 ไทย th / português pt



ทอมมีอาการปวดฟัน เขาปวดฟันมาก

...

O Tom tem uma dor de dentes. O dente dói-lhe muito.



เขาต้องการไปหาหมอฟัน แต่ก่อนอื่น เขาต้องหายาแก้ปวด
ก่อน

...

Ele precisa de ir ao dentista, mas primeiro
precisa de algo para as dores.



เขาขับรถไปยังร้านยาที่ใกล้ที่สุด

...

Ele conduz até à farmácia mais próxima.



“ผมปวดฟันครับ” เขาพูด “มียาแก้ปวดไหมครับ?”

...

“Tenho uma dor de dentes,” diz ele. “Tem alguma coisa para isso?”



“มีค่ะ นี่คือนยาแก้ปวด คุณไม่จำเป็นต้องใช้ใบสั่งยาสำหรับ
ยานี้”

. . .

“Sim, aqui estão alguns analgésicos. Não
precisa de receita médica para estes.”



“ขอบคุณครับ ทั้งหมดเท่าไรครับ?”

...

“Obrigado. Quanto é que custam?”



“ทั้งหมดราคาเก้ายูโรค่ะ แต่คุณก็ควรไปหาหมอฟันนะคะ”

...

“Custam nove euros. Mas deve consultar um dentista.”



“ครับ ผมจะโทรนัดหมอฟัน พรุ่งนี้เช้า”

...

“Está bem, vou ligar ao meu dentista amanhã de manhã.”



“ถ้าคุณต้องการซื้อยาที่แรงกว่านี้ คุณต้องใช้ใบสั่งยาจาก
หมอฟัน หรือหมอ นะคะ”

. . .

“Se precisar de medicamentos mais fortes, terá
de obter uma receita do seu dentista ou
médico.”



“ขอบคุณครับ! ลาก่อน”

...

“Obrigado! Adeus.”



LIDA Stories

lidastories.net

ไปชื้อยา

Obter medicamentos

 Espen Stranger-Johannessen

 Sara Rumen Krotev

 Pimusa Butrdee (th), Ana Costa (pt)

